

LAVAPLATOS

TLP060310MD

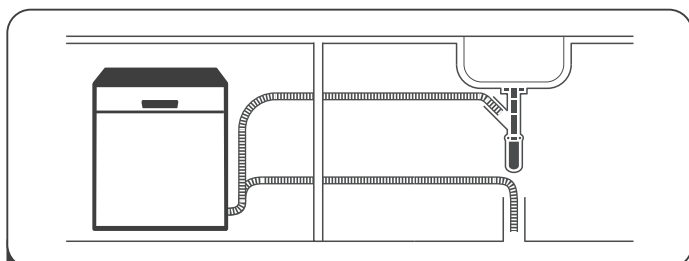
TELSTAR

LA CALIDAD NO CUESTA MÁS

MANUAL DE INSTRUCCIONES

GUÍA RÁPIDA DE USUARIO

Lea el contenido correspondiente en el manual de instrucciones para conocer el método operativo detallado.

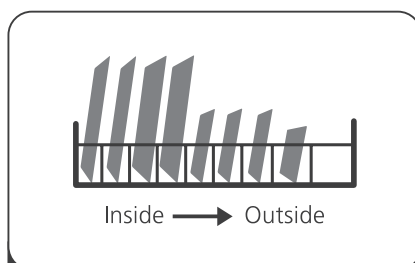


1 Instala el lavavajillas

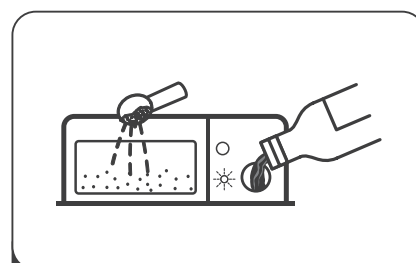
(Consulte la sección 5 "INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN" de la PARTE I: Versión genérica).



2 Eliminar el residuo más grande en los cubiertos.



3 Cargando las cestas



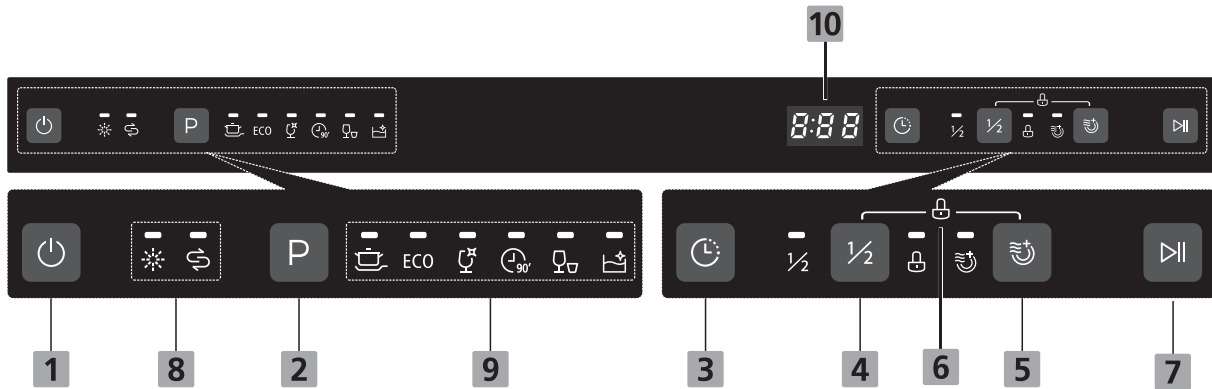
4 Llenar el dispensador



5 Seleccionar un programa y activar la lavavajillas

USANDO SU LAVAVAJILLAS










Panel de control



BOTÓN OPERACIÓN

| | |
|----------------------|--|
| 1. Encendido | Presione este botón para encender su lavavajillas, la pantalla se ilumina. |
| 2. Programa | Presione el botón Retardo para aumentar el tiempo de inicio diferido. Retrasar un ciclo por hasta 24 horas en incrementos de una hora. |
| 3. Retraso | Seleccione el programa de lavado apropiado, el indicador del programa seleccionado se encenderá. |
| 4. Carga Media | Cuando tenga aproximadamente o menos de 6 cubiertos para vajilla lavar, puede elegir esta función para ahorrar energía y agua. (Solo se puede usar con Intensivo, ECO, Vidrio y 90 min.) |
| 5. Extra Secado | Para un mejor resultado de secado. (Solo se puede usar con Intensivo, ECO, Vidrio y 90 min.) |
| 6. Seguro para Niños | Esta opción le permite bloquear los botones en el panel de control: excepto el botón de Encendido, para que los niños no puedan encender accidentalmente el lavavajillas presionando los botones del panel. Para bloquear o desbloquear los botones en el panel de control, presione y mantenga presionado el botón de media carga Botón de secado adicional durante 3 segundos simultáneamente. |
| 7. Inicio / Pausa | Para iniciar el programa de lavado seleccionado o pausarlo cuando la lavavajillas esté funcionando. |

Display:

| | |
|---|---|
| <p>8. Indicadores de Alerta</p> | <p>Jabón:  Si el indicador "  " está encendido, significa que el lavavajillas tiene poca cantidad de abrillantador y requiere una recarga.</p> <p>Sal:  Si el indicador "  " está encendido, significa que el lavavajillas está bajo en sal de lavavajillas y necesita ser rellenado.</p> |
| <p>9. Indicadores de programas</p> | <p>Intensivo  Para la vajilla sucia más pesada y ollas, sartenes, platos, etc., normalmente sucios. Con alimentos secos.</p> <p>ECO ECO Este es un programa estándar, es adecuado para limpiar vajillas con suciedad normal y es el programa más eficiente en términos de consumo combinado de energía y agua para ese tipo de vajillas.</p> <p>Vidrio  Para vajillas y vidrios ligeramente sucios.</p> <p>90Min  Para cargas normalmente sucias que necesitan un lavado rápido.</p> <p>Rápido  Un lavado más corto para cargas ligeramente sucias que no necesitan secado.</p> <p>Autolimpieza  Este programa proporciona una limpieza efectiva del Lavavajillas en sí.</p> |
| <p>10. Pantalla</p> | <p>Para mostrar el tiempo de recordatorio, el tiempo de retraso, el código de error, etc.</p> |

SUAVIZADOR DE AGUA

El ablandador de agua debe configurarse manualmente, utilizando el dial de dureza del agua.

El ablandador de agua está diseñado para eliminar minerales y sales del agua, lo que tendría un efecto perjudicial o adverso en el funcionamiento del aparato.

Cuanto más minerales haya, más dura será su agua.

El suavizante debe ajustarse de acuerdo con la dureza del agua en su área.

Su autoridad local del agua puede asesorarlo sobre la dureza del agua en su área.

Ajuste del consumo de sal

El lavavajillas está diseñado para permitir el ajuste de la cantidad de sal consumida en función de la dureza del agua utilizada. Esto está destinado a optimizar y personalizar el nivel de consumo de sal.

Siga los pasos a continuación para ajustar el consumo de sal.

1. Encienda el aparato;
2. Presione el botón Inicio / Pausa durante más de 5 segundos para iniciar el modelo de juego de ablandador de agua dentro de los 60 segundos posteriores al encendido del aparato;
3. Presione el botón Inicio / Pausa para seleccionar el conjunto adecuado de acuerdo con su entorno local, los conjuntos cambiarán en la siguiente secuencia: H1-> H2-> H3-> H4-> H5-> H6;
4. Presione el botón Inicio / Pausa para finalizar el modelo de configuración.

| DUREZA DEL AGUA | | | | NIVEL DE SUAVIZANTE DE AGUA | CONSUMO DE AGUA (gramo/ciclo) |
|-----------------|-------------|-------------------|-----------|-----------------------------|-------------------------------|
| °dH Alemán | °fH Francés | °Clarke Británico | Mmol | | |
| 0-5 | 0-9 | 0-6 | 0-0.94 | H1 | 0 |
| 6 - 11 | 10 - 20 | 7 - 14 | 1.0 - 2.0 | H2 | 9 |
| 12 - 17 | 21 - 30 | 15 - 21 | 2.1 - 3.0 | H3 | 12 |
| 18 - 22 | 31 - 40 | 22 - 28 | 3.1 - 4.0 | H4 | 20 |
| 23 - 34 | 41 - 60 | 29 - 42 | 4.1 - 6.0 | H5 | 30 |
| 35 - 55 | 61 - 98 | 43 - 69 | 6.1 - 9.8 | H6 | 60 |

$1^{\circ}\text{dH}=1.25^{\circ}\text{Clarke}=1.78^{\circ}\text{fH}=0.178\text{mmol/l}$

La configuración de fábrica: H3

Póngase en contacto con su junta local de agua para obtener información sobre la dureza de su suministro de agua.

NOTA. Consulte la sección 3 "Carga de la sal en el suavizante" de la PARTE I: Versión genérica, si su lavavajillas carece de sal.

Si su modelo no tiene ablandador de agua, puede omitir esta sección.

Suavizador de agua

La dureza del agua varía de un lugar a otro. Si se usa agua dura en el lavavajillas, se formarán depósitos en los platos y utensilios.

El aparato está equipado con un suavizante especial que utiliza un recipiente de sal diseñado específicamente para eliminar la cal y los minerales del agua.

Preparación y carga de platos

Considere comprar utensilios identificados como aptos para lavavajillas.

Para elementos particulares, seleccione un programa con la temperatura más baja posible.

Para evitar daños, no saque el vidrio y los cubiertos del lavavajillas inmediatamente después de que finalice el programa.

Para lavar los siguientes cubiertos / platos

- No son adecuados
- Cubiertos con mangos de madera, de asta de porcelana o de nácar.
- Artículos de plástico que no son resistentes al calor.
- Cubiertos más viejos con partes pegadas que no son resistentes a la temperatura.
- Cubiertos o platos adheridos
- Artículos de peltre o cobre
- Vaso de cristal
- Artículos de acero sujetos a oxidación
- Platos de madera
- Artículos hechos de fibras sintéticas.

Son limitadamente adecuados

- Algunos tipos de anteojos pueden volverse opacos después de una gran cantidad de lavados
- Las piezas de plata y aluminio tienden a decolorarse durante el lavado.
- Los patrones vidriados pueden desvanecerse si se lavan a máquina con frecuencia

Recomendaciones para cargar el lavavajillas

Raspe cualquier cantidad grande de comida sobrante. Suavizar los restos de comida quemada en sartenes. No es necesario enjuagar los platos con agua corriente.

Para obtener el mejor rendimiento del lavavajillas, siga estas pautas de carga.

(Las características y el aspecto de las cestas y las cestas de cubiertos pueden variar según el modelo).

Coloque los objetos en el lavavajillas de la siguiente manera:

1. Los artículos como tazas, vasos, ollas / sartenes, etc. están orientados hacia abajo.
2. Los artículos curvos, o los que tienen huecos, deben cargarse de forma estanca para que el agua pueda correr
3. apagado.
4. Todos los utensilios están apilados de forma segura y no pueden volcarse.
5. Todos los utensilios se colocan de manera que los brazos rociadores puedan girar libremente durante el lavado.
6. Cargue elementos huecos como tazas, vasos, sartenes, etc. Con la abertura hacia abajo para que el agua no pueda acumularse en el recipiente o en una base profunda.
7. Los platos y artículos de cubiertos no deben estar uno dentro del otro ni cubrirse entre sí.
8. Para evitar daños, los anteojos no deben tocarse entre sí.
9. La canasta superior está diseñada para contener vajilla más delicada y ligera, como vasos, tazas de café y té.
10. ¡Los cuchillos de hoja larga almacenados en posición vertical son un peligro potencial!
11. Los cubiertos largos y / o afilados, como cuchillos de trinchar, deben colocarse horizontalmente en la canasta superior.
12. No sobrecargue su lavavajillas. Esto es importante para obtener buenos resultados y para un consumo razonable de energía.

NOTA:

Los artículos muy pequeños no deben lavarse en el lavavajillas, ya que podrían caerse fácilmente. fuera de la canasta.

REMOVIENDO LOS PLATOS:

Para evitar que el agua gotee de la cesta superior a la cesta inferior, le recomendamos que primero vacíe la cesta inferior, seguida de la cesta superior.



¡Los artículos estarán calientes! Para evitar daños, no tome vidrio y cubiertos fuera del lavavajillas durante unos 15 minutos después de que finalice el programa.

Cargando la cesta superior

La canasta superior está diseñada para contener vajilla más delicada y liviana, como vasos, tazas y platillos de café y té, así como platos, cuencos pequeños y sartenes poco profundos (siempre que no estén demasiado sucios). Coloque los platos y los utensilios de cocina para que no se muevan con el chorro de agua.



Cargando la cesta inferior

Sugerimos que coloque artículos grandes y que los artículos más difíciles de limpiar se coloquen en la canasta inferior: como ollas, sartenes, tapas, platos y tazones, como se muestra en la figura a continuación. Es preferible colocar platos y tapas en el costado de los estantes para evitar bloquear la rotación del brazo rociador superior. El diámetro máximo recomendado para las placas frente al dispensador de detergente es de 19 cm, esto no obstaculiza la apertura del mismo.



Cargando la cesta de cubiertos

Los cubiertos deben colocarse en el estante de cubiertos por separado en las posiciones apropiadas, y asegúrese de que los utensilios no se aniden juntos, esto puede causar un mal rendimiento



No permita que ningún artículo se extienda por la parte inferior.
¡Siempre cargue utensilios afilados con la punta afilada hacia abajo!

NOTA: Para obtener el mejor efecto de lavado, cargue las cestas; consulte las opciones de carga estándar en la última sección de la PARTE I: Versión genérica

Función del abrillantador y detergente

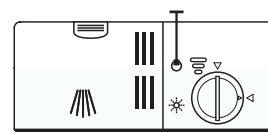
El abrillantador se libera durante el enjuague final para evitar que el agua forme gotas en los platos, lo que puede dejar manchas y rayas. También mejora el secado al permitir que el agua caiga de los platos. Su lavavajillas está diseñado para usar abrillantadores líquidos.

ALERTA:

Utilice solo abrillantador de marca para lavavajillas. Nunca llene el dispensador de abrillantador con ninguna otra sustancia (por ejemplo, agente de limpieza para lavavajillas, detergente líquido). Esto dañaría el aparato.

Cuándo rellenar el dispensador de abrillantador

A menos que la luz de advertencia de abrillantador () en el panel de control esté encendida, siempre puede estimar la cantidad a partir del color del indicador de nivel óptico ubicado al lado de la tapa.



Cuando el recipiente de abrillantador esté lleno, el indicador estará completamente oscuro. El tamaño del punto oscuro disminuye a medida que disminuye el nivel de abrillantador. Nunca debe permitir que el nivel de abrillantador sea inferior a 1/4.

A medida que disminuye el abrillantador, cambia el tamaño del punto negro en el indicador de nivel del abrillantador, como se ilustra a continuación



Función de detergente

Los ingredientes químicos que componen el detergente son necesarios para eliminar, triturar y dispensar toda la suciedad del lavavajillas. La mayoría de los detergentes de calidad comercial son adecuados para este propósito.

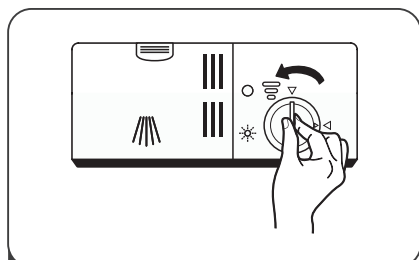
Uso apropiado de detergente

Use solo detergente hecho específicamente para lavavajillas. Mantenga su detergente fresco y seco. No ponga detergente en polvo en el dispensador hasta que esté listo para lavar.

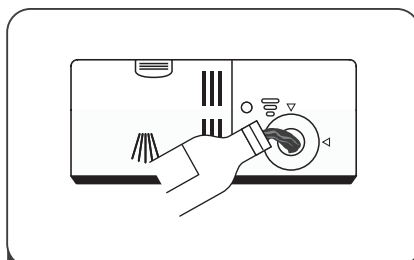
¡El detergente para lavavajillas es corrosivo! Mantenga el detergente para lavavajillas fuera del alcance de los niños.



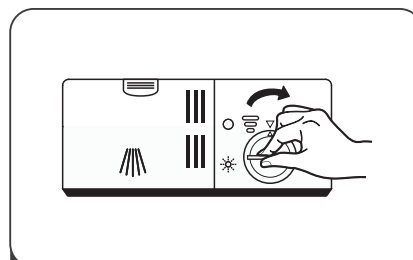
Llenado del depósito de abrillantador



1 Retire la tapa del depósito de abrillantador girándola en sentido antihorario



2 Vierta cuidadosamente el abrillantador en su dispensador, evitando que se desborde.



3 Cierre la tapa del depósito de abrillantador girándola en sentido horario.

NOTA:

Limpie cualquier producto de enjuague derramado con un paño absorbente para evitar la formación excesiva de espuma durante el próximo lavado.

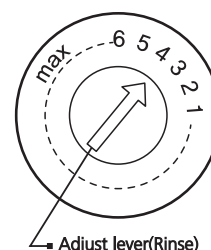
Ajuste del depósito de abrillantador

Gire el dial indicador de abrillantador a un número entre 1 y 6.

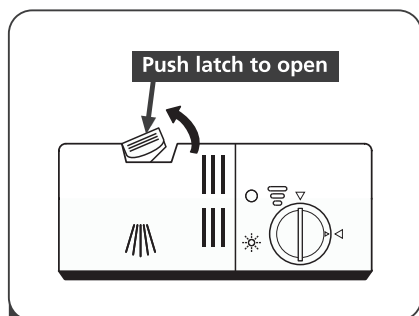
Cuanto mayor sea el número, más abrillantador usa el lavavajillas.

Si los platos no se secan correctamente o están manchados, ajuste el dial al siguiente número más alto hasta que sus platos estén libres de manchas.

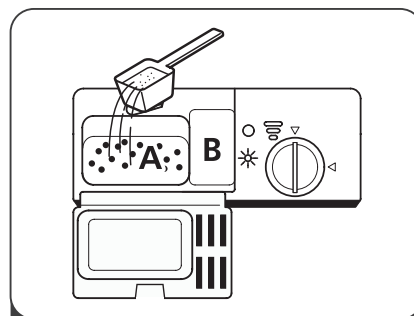
Reduzca si hay manchas blanquecinas pegajosas en sus platos o una película azulada en cristalería o cuchillas.



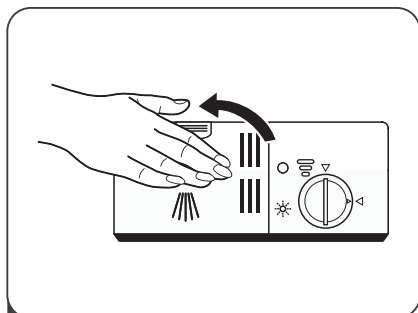
Llenado del dispensador de detergente



1 Presione el seguro de liberación del dispensador de detergente 2 para abrir la tapa.



2 Agregue detergente en la cavidad más grande (A) para el ciclo de lavado principal. Para cargas de lavado más sucias, agregue también un poco de detergente en la cavidad más pequeña (B) para el ciclo de prelavado.



3 Cierre la tapa y presiónela hasta que encaje en su lugar.

NOTA:

Tenga en cuenta que, dependiendo de la suciedad del agua, la configuración puede ser diferente.

Observe las recomendaciones del fabricante en el empaque del detergente.




PROGRAMACIÓN DE LA LAVAVAJILLAS

Tabla de ciclo de lavado

La tabla a continuación muestra qué programas son mejores para los niveles de residuos de alimentos en ellos y cuánto detergente se necesita. También muestra diversa información sobre los programas.

(●) significa que necesita llenar el enjuague en el dispensador de abrillantador.

| Programa | Descripción del Ciclo | Detergente Antes y Durante | Tiempo Duración (min) | Energy (Kwh) | Agua (L) | Enjuague |
|--------------------|---|----------------------------|-----------------------|--------------|----------|----------|
| Intensive | Prelavado (50°C) Lavado (60°C) Enjuague Enjuague Enjuague (65°C) El secado | 5/27.5g | 165 | 1.6 | 18 | ● |
| ECO (*EN 50242) | Prelavado Lavado (45°C) Enjuague (65°C) El secado | 5/27.5g | 195 | 1.05 | 10.7 | ● |
| Glass | Prelavado Lavado (40°C) Enjuague Enjuague (60°C) El secado | 5/27.5g | 110 | 0.9 | 14.2 | ● |

| | | | | | | |
|--|---|---------|----|-----|------|---|
|  90 min | Lavado (60°C) Enjuague Enjuague (65°C) El secado | 32.5g | 90 | 1.1 | 12 | ● |
|  Rapid | Lavado (50 °C) Enjuague (50°C) Enjuague (50 °C) | 5/27.5g | 40 | 0.8 | 11 | ○ |
|  Self-Cleaning | Lavado (70 °C) Enjuague (65 °C) | 5/27.5g | 85 | 1.2 | 10.5 | ○ |

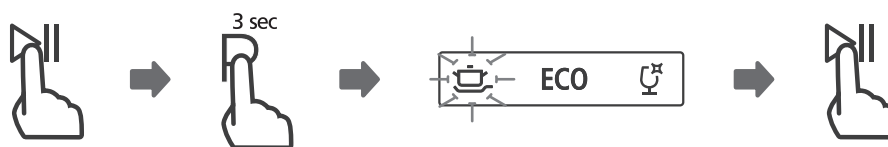
Inicio de un ciclo de lavado

1. Extraiga la cesta inferior y superior, cargue los platos y empújelos hacia atrás. Se recomienda cargar primero la cesta inferior y luego la superior.
2. Vierta el detergente.
3. Inserte el enchufe en el zócalo. La fuente de alimentación se refiere a la última página "Fichas del producto". Asegúrese de que el suministro de agua esté abierto a presión máxima.
4. Cierre la puerta, presione el botón de Encendido, para encender la máquina.
5. Elija un programa, la luz de respuesta se encenderá. Luego presione el botón Inicio / Pausa, el lavavajillas comenzará su ciclo.

Cambio del programa a mitad del ciclo

Un ciclo de lavado solo se puede cambiar si ha estado funcionando por un corto tiempo, de lo contrario, el detergente ya puede haberse liberado y el lavavajillas puede haber drenado el agua de lavado. Si este es el caso, el lavavajillas debe reiniciarse y el dispensador de detergente debe rellenarse. Para reiniciar el lavavajillas, siga las instrucciones a continuación:

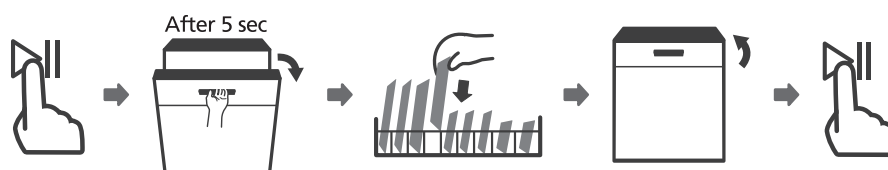
1. Presione el botón Inicio / Pausa para pausar el lavado.
2. Presione el botón Program durante más de 3 segundos: el programa se cancelará.
3. Presione el botón Programa para seleccionar el programa deseado.
4. Presione el botón Inicio / Pausa, después de 10 segundos, el lavavajillas comenzará



¿Olvidaste agregar un plato?

Se puede agregar un plato olvidado en cualquier momento antes de que se abra el dispensador de detergente. Si este es el caso, siga las instrucciones a continuación:

1. Presione el botón Inicio / Pausa para pausar el lavado.
2. Espere 5 segundos y luego abra la puerta.
3. Agregue los platos olvidados.
4. Cierra la puerta.
5. Presione el botón Inicio / Pausa después de 10 segundos, el lavavajillas comenzará.



ATENCIÓN:

Es peligroso abrir la puerta a mitad del ciclo, ya que el vapor caliente puede escaldarlo.

CÓDIGOS DE ERROR

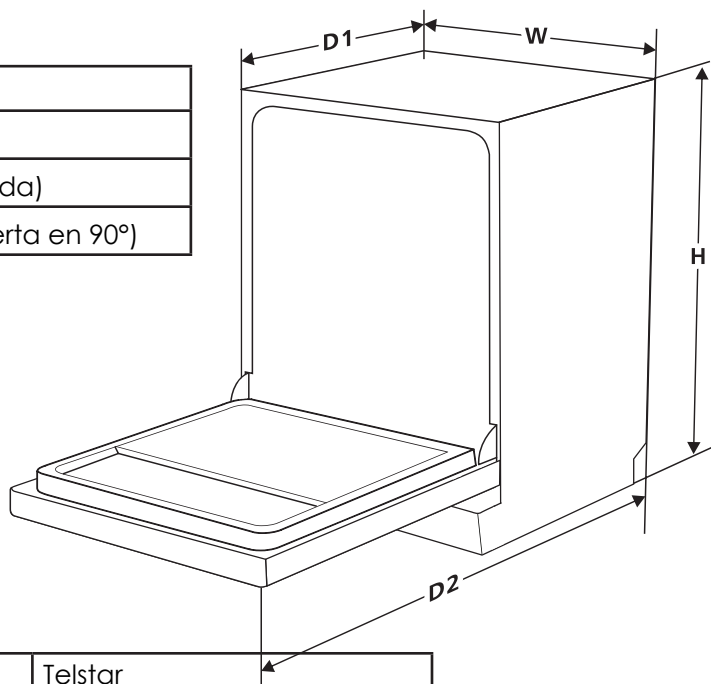
Si hay un mal funcionamiento, el lavavajillas mostrará códigos de error para identificar estos

| Códigos | Significados | Posibles Causas |
|---------|---|--|
| E1 | Mayor tiempo de entrada. | Los grifos no están abiertos, la entrada de agua está restringida o la presión del agua es demasiado baja. |
| E3 | No alcanza la temperatura requerida. | Mal funcionamiento del elemento calefactor. |
| E4 | Rebosamiento de agua | Algún elemento de lavavajillas tiene fugas. |
| Ed | Fallo de comunicación entre la PCB principal con la pantalla de la PCB. | Circuito abierto o romper el cableado para la comunicación. |

Si se produce un desbordamiento, cierre el suministro de agua principal antes de llamar a un servicio.

Si hay agua en la bandeja de la base debido a un sobrellenado o una pequeña fuga, se debe eliminar el agua antes de reiniciar el lavavajillas.

| | |
|---------------|---------------------------------------|
| Altura | 845mm |
| Ancho | 598mm |
| Profundidad 1 | 600mm (con la Puerta cerrada) |
| Profundidad 2 | 1175mm (con la puerta abierta en 90°) |



Ficha Técnica:

| | |
|--|------------------------|
| Marca | Telstar |
| Modelo | TLP060310MD |
| Plazas | 13 |
| Eficiencia Energética. (1) | A+ |
| Consumo Anual de Energía (2) | 299 kWh |
| Consumo anual de energía con el ciclo estándar de limpieza | 1.05 kWh |
| Consumo de energía apagado | 0.24 W |
| Consumo de energía del modo de encendido | 0.31 W |
| Consumo Anual de Agua (3) | 2716 litros |
| Clase de eficiencia de secado (4) | A |
| Ciclo estándar de limpieza (5) | ECO 45°C |
| Duración del programa de limpieza estándar | 1955 min |
| Nivel de ruido | 55 dB(A) re 1 pW |
| Montaje | No requiere montaje |
| Empotrado | Sí |
| Consumo de energía | 1100W |
| Voltaje / Frecuencia | 120V/60Hz |
| Presión del agua | 0.04-1.0MPa=0.4-10 bar |

NOTA:

(1) A + + + (eficiencia más alta) a D (eficiencia más baja)

(2) Consumo de energía basado en 280 ciclos de limpieza estándar que utilizan llenado de agua fría y el consumo de los modos de baja potencia. El consumo de energía real dependerá de cómo se use el aparato.

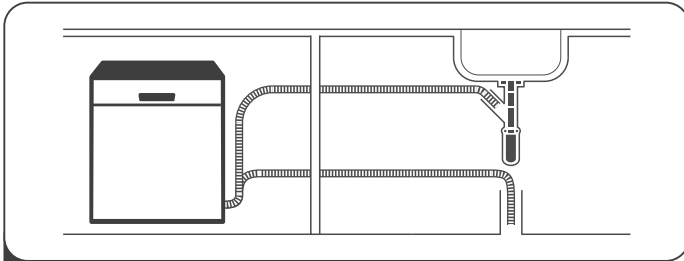
(3) Consumo de agua basado en 280 ciclos de limpieza estándar. El consumo real de agua dependerá de cómo se use el aparato.

(4) A (eficiencia más alta) a G (eficiencia más baja)

(5) Este programa es adecuado para limpiar vajillas sucias y sucias y es el programa más eficiente en términos de consumo combinado de energía y agua para ese tipo de vajilla.

QUICK USER GUIDE

Please read the corresponding content on the instruction manual for detailed operating method.

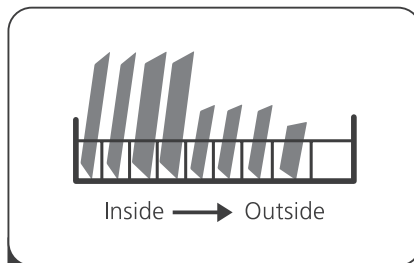


1 Install the dishwasher

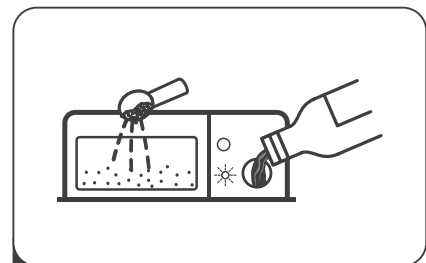
(Please check the section 5 "INSTALLATION INSTRUCTION" of PART I: Generic Version.)



2 Removing the larger residue on the cutlery



3 Loading the baskets



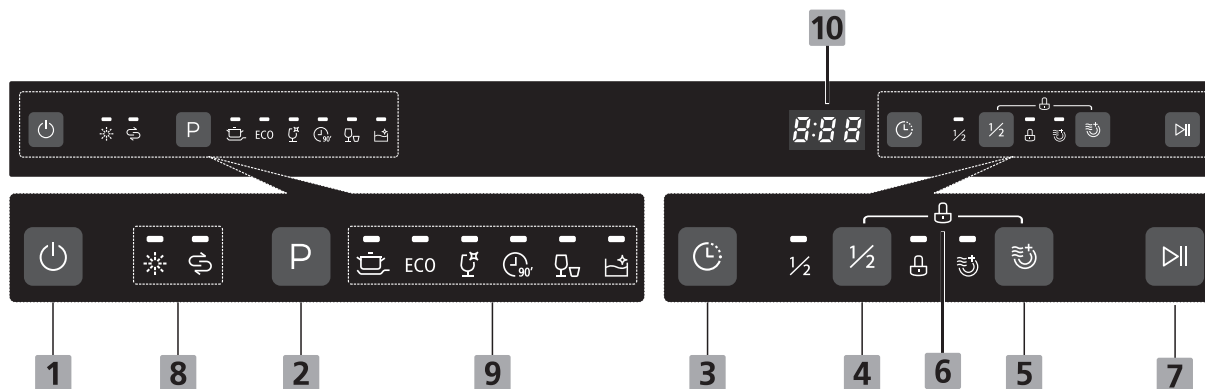
4 Filling the dispenser



5 Selecting a program and running the dishwasher

USING YOUR DISHWASHER









Control Panel



Operation (Button)

| | |
|-----------------|---|
| 1. Power | Press this button to turn on your dishwasher, the screen lights up. |
| 2. Program | Select the appropriate washing program, the selected program indicator will be lit. |
| 3. Delay | Press the Delay button to increase the delay start time. Delay a cycle for up to 24 hours in one-hour increments. |
| 4. Half-load | When you have about or less than 6 place setting dishware to wash, you can choose this function to save energy and water. (It can only be used with Intensive, ECO, Glass and 90 min.) |
| 5. Extra Drying | For better drying result. (It can only be used with Intensive, ECO, Glass and 90 min.) |
| 6. Child lock | This option allows you to lock the buttons on the control panel - except the Power button - so children cannot accidentally start the dishwasher by pressing the buttons on the panel. To lock or unlock the buttons on the control panel, press and hold the Half-load button + Extra drying button for 3 seconds simultaneously. |
| 7. Start/Pause | To start the selected washing program or pause it when the dishwasher is working. |

Display

| | |
|------------------------------------|--|
| <p>8. Warning indicator</p> | <p>Rinse Aid  If the "☼" indicator is lit, it means the dishwasher is low on dishwasher rinse aid and requires a refill.</p> <p>Salt  If the "♁" indicator is lit, it means the dishwasher is low on dishwasher salt and needs to be refilled.</p> |
| <p>9. Program indicator</p> | <p>Intensive  For heaviest soiled crockery, and normally soiled pots, pans, dishes etc. With dried-on food.</p> <p>ECO  This is standard program, it is suitable to clean normally soiled tableware and it is the most efficient program in terms of its combined energy and water consumption for that type of tableware.</p> <p>Glass  For lightly soiled crockery and glass.</p> <p>90 min  For normally soiled loads that need quick wash.</p> <p>Rapid  A shorter wash for lightly soiled loads that do not need drying.</p> <p>Self-Cleaning  This program provides an effective cleaning of the dishwasher itself.</p> |
| <p>10. Screen</p> | <p>To show the reminding time, delay time, error code etc.</p> |

WATER SOFTENER

The water softener must be set manually, using the water hardness dial.

The water softener is designed to remove minerals and salts from the water, which would have a detrimental or adverse effect on the operation of the appliance.

The more minerals there are, the harder your water is.

The softener should be adjusted according to the hardness of the water in your area.

Your local Water Authority can advise you on the hardness of the water in your area.

Adjusting salt consumption

The dishwasher is designed to allow for adjustment in the amount of salt consumed based on the hardness of the water used. This is intended to optimise and customise the level of salt consumption.

Please follow the steps below for adjustment in salt consumption.

1. Switch on the appliance;
2. Press the Start/Pause button for more than 5 seconds to start the water softener set model within 60 seconds after the appliance was switched on;
3. Press the Start/Pause button to select the proper set according to your local environment, the sets will change in the following sequence: H1->H2->H3->H4->H5->H6;
4. Press the Start/Pause button to end the set up model.

| WATER HARDNESS | | | | Water softener level | Salt consumption (gram/cycle) |
|----------------|------------|-------------------|-----------|----------------------|-------------------------------|
| °dH GERMAN | °fH FRENCH | °Clarke Británico | Mmol | | |
| 0-5 | 0-9 | 0-6 | 0-0.94 | H1 | 0 |
| 6 - 11 | 10 - 20 | 7 - 14 | 1.0 - 2.0 | H2 | 9 |
| 12 - 17 | 21 - 30 | 15 - 21 | 2.1 - 3.0 | H3 | 12 |
| 18 - 22 | 31 - 40 | 22 - 28 | 3.1 - 4.0 | H4 | 20 |
| 23 - 34 | 41 - 60 | 29 - 42 | 4.1 - 6.0 | H5 | 30 |
| 35 - 55 | 61 - 98 | 43 - 69 | 6.1 - 9.8 | H6 | 60 |

1°dH=1.25°Clarke=1.78 °fH=0.178mmol/l

The manufactory setting: H3

Contact your local water board for information on the hardness of your water supply.

Note

Please check the section 3 "Loading The Salt Into The Softener" of PART 1: Generic Version, If your dishwasher lacks salt.

If your model does not have any water softener, you may skip this section.

Water Softener

The hardness of the water varies from place to place. If hard water is used in the dishwasher, deposits will form on the dishes and utensils.

The appliance is equipped with a special softener that uses a salt container specifically designed to eliminate lime and minerals from the water.

Preparing And Loading Dishes

Consider buying utensils which are identified as dishwasher-proof.

For particular items, select a program with the lowest possible temperature.

To prevent damage, do not take glass and cutlery out of the dishwasher immediately after the program has ended.

For washing the following cutlery/dishes**Are not suitable**

- Cutlery with wooden, horn china or mother-of-pearl handles
- Plastic items that are not heat resistant
- Older cutlery with glued parts that are not temperature resistant
- Bonded cutlery items or dishes
- Pewter or cooper items
- Crystal glass
- Steel items subject to rusting
- Wooden platters
- Items made from synthetic fibres

Are of limited suitability

- Some types of glasses can become dull after a large number of washes
- Silver and aluminum parts have a tendency to discolor during washing
- Glazed patterns may fade if machine washed frequently

Recommendations for loading the dishwasher

Scrape off any large amounts of leftover food. Soften remnants of burnt food in pans. It is not necessary to rinse the dishes under running water.

For best performance of the dishwasher, follow these loading guidelines.

(Features and appearance of baskets and cutlery baskets may vary from your model.)

Place objects in the dishwasher in following way:

- Items such as cups, glasses, pots/pans, etc. are faced downwards.
- Curved items, or ones with recesses, should be loaded aslant so that water can run off.
- All utensils are stacked securely and can not tip over.
- All utensils are placed in the way that the spray arms can rotate freely during washing.
- Load hollow items such as cups, glasses, pans etc. With the opening facing downwards so that water cannot collect in the container or a deep base.
- Dishes and items of cutlery must not lie inside one another, or cover each other.
- To avoid damage, glasses should not touch one another.
- The upper basket is designed to hold more delicate and lighter dishware such as glasses, coffee and tea cups.
- Long bladed knives stored in an upright position are a potential hazard!
- Long and / or sharp items of cutlery such as carving knives must be positioned horizontally in the upper basket.
- Please do not overload your dishwasher. This is important for good results and for reasonable consumption of energy.

NOTE:

Very small items should not be washed in the dishwasher as they could easily fall out of the basket.

Removing the dishes

To prevent water dripping from the upper basket into the lower basket, we recommend that you empty the lower basket first, followed by the upper basket.



Items will be hot! To prevent damage, do not take glass and cutlery out of the dishwasher for around 15 minutes after the program has ended.

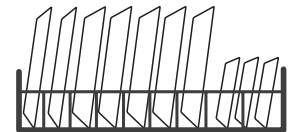
Loading the upper basket

The upper basket is designed to hold more delicate and lighter dishware such as glasses, coffee and tea cups and saucers, as well as plates, small bowls and shallow pans (as long as they are not too dirty). Position the dishes and cookware so that they will not get moved by the spray of water.



Cargando la cesta inferior

We suggest that you place large items and the most difficult to clean items are to be placed into the lower basket: such as pots, pans, lids, serving dishes and bowls, as shown in the figure below. It is preferable to place serving dishes and lids on the side of the racks in order to avoid blocking the rotation of the top spray arm. The maximum diameter advised for plates in front of the detergent dispenser is of 19 cm, this not to hamper the opening of it.



Loading the cutlery basket

Cutlery should be placed in the cutlery rack separately from each other in the appropriate positions, and do make sure the utensils do not nest together, this may cause bad performance.



Do not let any item extend through the bottom.
Always load sharp utensils with the sharp point down!

NOTA: For the best washing effect, please load the baskets refer to standard loading options on last section of PART i: Generic Version

Function Of The Rinse Aid And Detergent

The rinse aid is released during the final rinse to prevent water from forming droplets on your dishes, which can leave spots and streaks. It also improves drying by allowing water to roll off the dishes. Your dishwasher is designed to use liquid rinse aids.

WARNING

Only use branded rinse aid for dishwasher. Never fill the rinse aid dispenser with any other substances (e.g. Dishwasher cleaning agent, liquid detergent). This would damage the appliance.

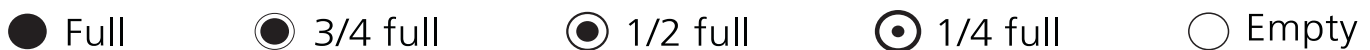
When to refill the rinse aid dispenser

Unless the rinse-aid warning light on the control panel is on, you can always estimate the amount from the color of the optical level indicator located next to the cap.

When the rinse-aid container is full, the indicator will be fully dark. The size of the dark dot decreases as the rinseaid diminishes. You should never let the rinse aid level be less than 1/4 full.



As the rinse aid diminishes, the size of the black dot on the rinse aid level indicator changes, as illustrated below



Function of detergent

The chemical ingredients that compose the detergent are necessary to remove, crush and dispense all dirt out of the dishwasher. Most of the commercial quality detergents are suitable for this purpose.

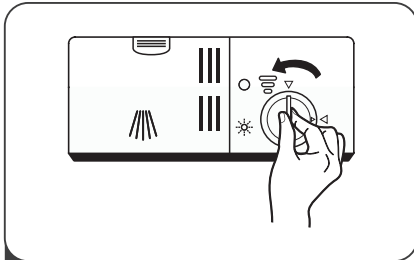
WARNING

Proper Use of Detergent

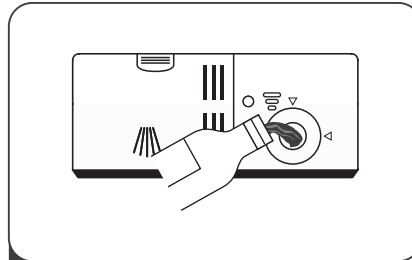
Use only detergent specifically made for dishwashers use. Keep your detergent fresh and dry. Don't put powdered detergent into the dispenser until you are ready to wash dishes. Dishwasher detergent is corrosive! Keep dishwasher detergent out of the reach of children.



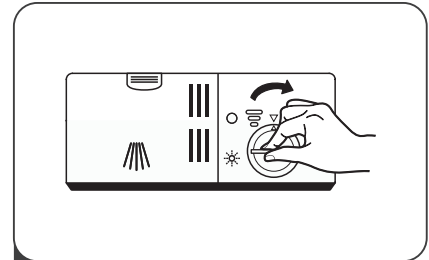
Filling The Rinse Aid Reservoir



1 Remove the rinse aid reservoir cap by rotating it counterclockwise.



2 Carefully pour in the rinse-aid into its dispenser, whilst avoiding it to overflow.



3 Close the rinse aid reservoir cap by rotating it clockwise.

NOTE:

Clean up any spilled rinse aid with an absorbent cloth to avoid excessive foaming during the next wash.

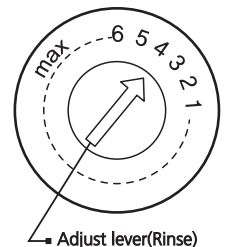
Adjusting the rinse aid reservoir

Turn the rinse aid indicator dial to a number between 1 and 6.

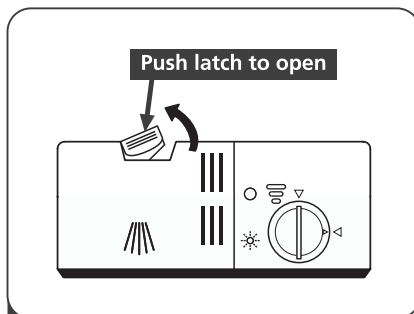
The higher the number, the more rinse aid the dishwasher uses.

If the dishes are not drying properly or are spotted, adjust the dial to the next higher number until your dishes are spot-free.

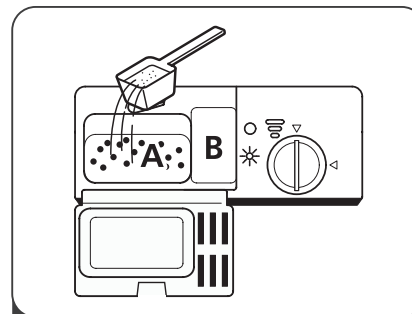
Reduce it if there are sticky whitish stains on your dishes or a bluish film on glassware or knife blades.



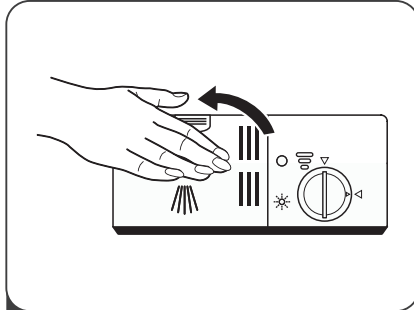
Filling The Detergent Dispenser



1 Press the release catch on the detergent dispenser to open the cover.



2 Add detergent into the larger cavity (A) for the main wash cycle .
For more heavily soiled wash loads, also add some detergent into the smaller cavity (B) for the pre-wash cycle .



3 Close the cover and press on it until it locks into place.



NOTE:




Be aware that depending on the soiling of water, setting may be different. Please observe the manufacturer's recommendations on the detergent packaging.

Wash Cycle Table

The table below shows which programs are best for the levels of food residue on them and how much detergent is needed. It also show various information about the programs.

(●)Means: need to fill rinse into the Rinse-Aid Dispenser.

| Program | Description Of Cycle | Detergent Pre/Main | Running Time(min) | Energy (Kwh) | Water (L) | Rinse Aid |
|--|---|--------------------|-------------------|--------------|-----------|-----------|
|  Intensive | Pre-wash(50°C) Wash(60°C) Rinse Rinse Rinse(65°C) Drying | 5/27.5g | 165 | 1.6 | 18 | ● |
| ECO (*EN 50242) | Pre-wash Wash(45°C) Rinse(65°C) Drying | 5/27.5g | 195 | 1.05 | 10.7 | ● |
|  Glass | Pre-wash Wash(40°C) Rinse Rinse(60°C) Drying | 5/27.5g | 110 | 0.9 | 14.2 | ● |

| | | | | | | |
|--|--|---------|----|-----|------|---|
|  90 min | Wash(60°C) Rinse Rinse(65°C) Drying | 32.5g | 90 | 1.1 | 12 | ● |
|  Rapid | Wash(50°C) Rinse(50°C) Rinse(50°C)) | 5/27.5g | 40 | 0.8 | 11 | ○ |
|  Self-Cleaning | Wash(70°C) Rinse(65°C) | 5/27.5g | 85 | 1.2 | 10.5 | ○ |

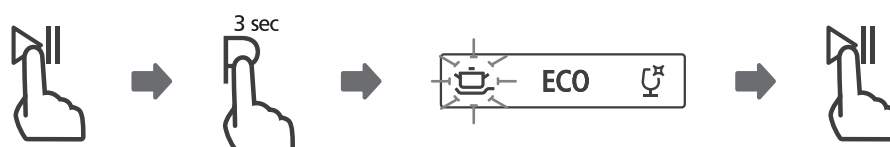
Starting A Cycle Wash

1. Draw out the lower and upper basket, load the dishes and push them back. It is commended to load the lower basket first, then the upper one.
2. Pour in the detergent.
3. Insert the plug into the socket. The power supply refer to last page "Product fiche". Make sure that the water supply is turned on to full pressure.
4. Close the door, press the Power button, to switch on the machine.
5. Choose a program, the response light will turn on. Then press the Start/Pause button, the dishwasher will start its cycle.

Changing The Program Mid-cycle

A wash cycle can only be changed if it has been running for a short time otherwise, the detergent may have already been released and the dishwasher may have already drained the wash water. If this is the case, the dishwasher needs to be reset and the detergent dispenser must be refilled. To reset the dishwasher, follow the instructions below:

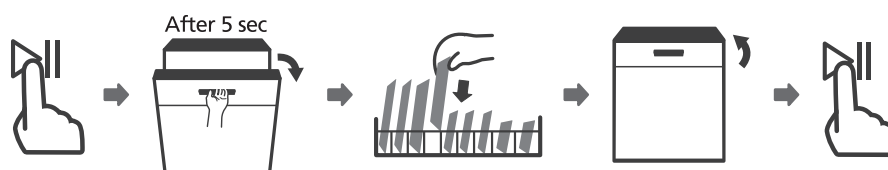
1. Press the Start/Pause button to pause the washing.
2. Press Program button for more than 3 seconds - the program will cancel.
3. Press the Program button to select the desired program.
4. Press the Start/Pause button, after 10 seconds, the dishwasher will start.



Forget To Add A Dish?

A forgotten dish can be added any time before the detergent dispenser opens. If this is the case, follow the instructions below:

1. Press the Start/Pause button to pause the washing.
2. Wait 5 seconds then open the door.
3. Add the forgotten dishes.
4. . Close the door.
5. Press the Start/Pause button after 10 seconds, the dishwasher will start.



WARNING

It is dangerous to open the door mid-cycle, as hot steam may scald you.

ERROR CODES

If there is a malfunction, the dishwasher will display error codes to identify these:

| Codes | Meanings | Possible Causes |
|-------|---|---|
| E1 | Longer inlet time. | Faucets is not opened, or water intake is restricted, or water pressure is too low. |
| E3 | Not reaching required temperature. | Malfunction of heating element . |
| E4 | Overflow. | Some element of dishwasher leaks . |
| Ed | Failure of communication between main PCB with display pcb. | Open circuit or break wiring for the communication. |

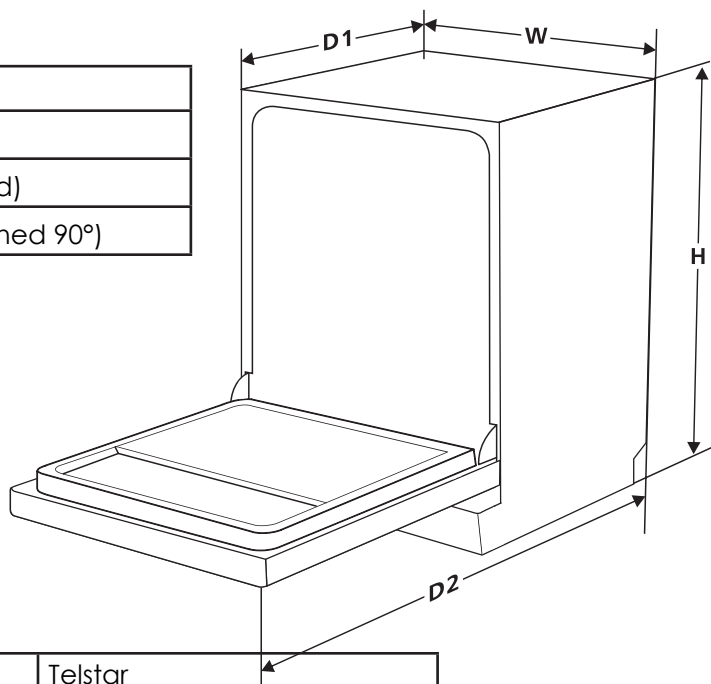
WARNING

If overflow occurs, turn off the main water supply before calling a service.

If there is water in the base pan because of an overflow or small leak, the water should be removed before re-starting the dishwasher.

TECHNICAL INFORMATION

| | |
|------------|-----------------------------------|
| Height (H) | 845mm |
| Width (W) | 598mm |
| Depth (D1) | 600mm (with the door closed) |
| Depth (D2) | 1175mm (with the door opened 90°) |



Product fiche

| | |
|---|------------------------|
| Manufacturer | Telstar |
| Type / Description | TLP060310MD |
| Standard place settings | 13 |
| Energy efficiency class | A+ |
| Annual energy consumption | 299 kWh |
| Energy consumption of the standard cleaning cycle | 1.5 kWh |
| Power consumption of off-mode | 0.24 W |
| Power consumption of left-on mode | 0.31 W |
| Annual water consumption | 2716 liter |
| Drying efficiency class | A |
| Standard cleaning cycle | ECO 45°C |
| Program duration of the standard cleaning cycle | 195 min |
| Noise level | 55 dB(A) re 1 pW |
| Mounting | Free standing |
| Could be built-in | Yes |
| Power consumption | 1100W |
| Rated voltage / frequency | 120V/60Hz |
| Water pressure (flow pressure) | 0.04-1.0MPa=0.4-10 bar |

NOTE:

A + + + (highest efficiency) to D (lowest efficiency)

Energy consumption based on 280 standard cleaning cycles using cold water fill and the consumption of the low power modes. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used. Water consumption based on 280 standard cleaning cycles. Actual water consumption will depend on how the appliance is used.

A (highest efficiency) to G (lowest efficiency)

This program is suitable for cleaning soiled normally soiled tableware and that it is the most efficient program in terms of its combined energy and water consumption for that type of tableware.



TELSTAR

LA CALIDAD NO CUESTA MÁS

www.calidadtelstar.com